



Republika e Kosovës
Republika Kosova-Republic of Kosovo
Qeveria-Vlada-Government

**UDHËZIM ADMINISTRATIV (QRK) NR. 02/2019 PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN
UDHËZIMIT ADMINISTRATIV (QRK) NR 03/2016 MASAT E VEÇANTA PËR REGJISTRIMIN E
PRONËS SË PALUJTSHME TË PËRBASHKËT NË EMËR TË DY BASHKËSHORTËVE¹**

**ADMINISTRATIVE INSTRUCTION (GRK) NO. 02/2019 REGARDING AMANDAMENT OF
ADMINISTRATIVE INSTRUCTION (GRK) NO 03/2016 ON SPECIAL MEASURES FOR
REGISTRATION OF JOINT IMMOVABLE PROPERTY ON BEHALF OF BOTH SPOUSES²**

**ADMINISTRATIVNO UPUTSTVO (VRK) BR. 02/2019 AMANDMENTIRANJE ADMINISTRATIVNOG
UPUTSTVA (VRK) BR.03/2016 O POSEBNIM MERAMA ZA REGISTRACIJU ZAJEDNIČKE
NEPOKRETNE IMOVINE NA IME OBA SUPRUŽNIKA³**

¹ Udhëzimi Administrativ (QRK)- Nr.02/2019 për ndryshimin dhe plotësimin e Udhëzimit Administrativ (QRK) nr. 03/2016 për Masat e Veçanta për Regjistrimin e Pronës së Palujtshme të Përbashkët në Emër të dy Bashkëshortëve, është miratuar në mbledhjen e 99 të Qeverisë së Republikës së Kosovës me vendimin Nr.01/99, me datë 23.04.2019.

² Administrative Instruction (GRK)- No.02/2019 regarding amandament of Administrative Instruction (GRK) no.03/2016 on special measures for registration of joint immovable property on behalf of both spouses, was approved in the 99 meeting of the Government of Republic of Kosovo with the decision no. 01/99, dt. 23.04.2019.

³Administrativno Uputstvo (VRK)- Br. 02/2019 amandmentiranje Administrativnog Uputstva (VRK) br.03/2016 o posebnim merama za registraciju zajedničke nepokretne imovine na ime oba supružnika, usvojenje na 99 oj sednici Vlade Republike Kosova, odlukom Br.01/99 od 23.04.2019.

<p>Qeveria e Republikës së Kosovës,</p> <p>Në mbështetje të nenit 93 (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, në pajtim me nenin 6 paragrafi 1, dhe paragrafin 6, të Ligjit Për Barazi Gjinore Nr.05/L-020, (GZ.Nr.16.06.2015) dhe nenit 19 (6.2) të Rregullores të Punës së Qeverisë Nr 09/2011 (GZ,nr. 15, 12.09.2011),</p> <p>Miraton:</p> <p>UDHËZIM ADMINISTRATIV (QRK) Nr. 02/2019 PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E UDHËZIMIT ADMINISTRATIV (QRK) NR 03/2016 PËR MASAT E VEÇANTA PËR REGJISTRIMIN E PRONËS SË PALUJTSHME TË PËRBASHKËT NË EMËR TË DY BASHKËSHORTËVE</p> <p style="text-align: center;">Neni 1 Qëllimi</p> <p>Ky udhëzim Administrativ ka për qëllim ndryshimin dhe plotësimin e Udhëzimit Administrativ (QRK) Nr.03/2016 për masat e veçanta për regjistrimin e pronës së paluajtshme të përbashkët në emër të dy bashkëshortëve.</p>	<p>Government of the Republic of Kosovo,</p> <p>Pursuant to the Article 93 (4) of the Constitution of the Republic of Kosovo, in accordance with the Article 6, paragraph 1 and paragraph 6 of the Law No. 05/L-020 on Gender Equality, (OG No. 16.06.2015) and Article 19 (6.2) of the Government Rules of Procedure No. 09/2011 (OG no. 15, 12.09.2011),</p> <p>Approves:</p> <p>ADMINISTRATIVE INSTRUCTION (GRK)- No. 02/2019 REGARDING AMANDAMENT OF ADMINISTRATIVE INSTRUCTION (GRK) NO 03/2016 ON SPECIAL MEASURES FOR REGISTRATION OF JOINT IMMOVABLE PROPERTY ON BEHALF OF BOTH SPOUSES</p> <p style="text-align: center;">Article 1 Purpose</p> <p>This administrative instruction aims to amend and supplement of administrative instruction (GRK) No. 03/2016 on special measures for registration of joint immovable property on behalf of both spouses.</p>	<p>Vlada Republike Kosovo,</p> <p>U skladu sa članom 93. (4) Ustava Republike Kosovo, u skladu sa članom 6. stav 1, i stav 6, Zakona o rodnoj ravnopravnosti br. 05/L-020, (SL. Br. 16.06.2015) i člana 19 (6.2) Poslovnika o radu Vlade br. 09/2011 (SL, br. 15, 12.09.2011),</p> <p>Usvaja:</p> <p>ADMINISTRATIVNOG UPUTSTVA (VRK)- Br. 02/ 2019 AMANDMENTIRANJE ADMINISTRATIVNOG UPUTSTVA(VRK)BR.03/2016 POSEBNIH MERA ZA REGISTRACIJU ZAJEDNIČKE NEPOKRETNE IMOVINE NA IME OBA SUPRUŽNIKA</p> <p style="text-align: center;">Član 1 Cilj</p> <p>Ova administrativnog uputstva ima za cilj da izmeni i dopuni administrativnog uputstva (VRK) Br.03/2016 posebnih mera za registraciju zajedničke nepokretne imovine na ime oba supružnika.</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p style="text-align: center;">Neni 2</p> <p>Neni 9 i Udhëzimit Administrativ bazik, paragrafi 1 togfjalëshi “Ky udhëzim administrative zbatohet për periudhën një (1) vjeçare nga dita e hyrjes në fuqi”, zëvendësohet me togfjalëshin “Ky udhëzim administrativ zbatohet për periudhën katër (4) vjeçare nga dita e hyrjes në fuqi.”</p> <p style="text-align: center;">Neni 3 Hyrja në fuqi</p> <p>Ky Udhëzim Administrativ hyn në fuqi shtatë (7) ditë pas nënshkrimit nga ana e Kryeministrit të Kosovës.</p> <p style="text-align: right;">Ramush Haradinaj</p> <hr style="width: 20%; margin-left: auto; margin-right: auto;"/> <p style="text-align: center;">Kryeministër i Republikës së Kosovës</p> <p style="text-align: right;">17 maj 2019</p>	<p style="text-align: center;">Article 2</p> <p>Article 9 of Basic Administrative Instruction, by the expression “This administrative Instruction shall be executed for the period of (1) year from the day entering on power, it should be replaced with the expression “This administrative instruction shall be executed for the period of (4) year from the day entering on power.”</p> <p style="text-align: center;">Article 3 Entry into force</p> <p>This Administrative Instruction shall enter into force seven (7) days after being signed by the Prime Minister of Kosovo.</p> <p style="text-align: right;">Ramush Haradinaj</p> <hr style="width: 20%; margin-left: auto; margin-right: auto;"/> <p style="text-align: center;">Prime Minister of the Republic of Kosovo</p> <p style="text-align: right;">17 May 2019</p>	<p style="text-align: center;">Član 2</p> <p>Član 9 osnovne Administrative Uredbe, stav 1, izraz 'Ova administrativna uredba biće izvršena za period (1)godine od dana stupanja na snagu, treba da se menja sa izrazom“ Ova administrativna uredba biće izvršena za period (4) godine od dana stupanja na snagu.</p> <p style="text-align: center;">Član 3 Stupanje na snagu</p> <p>Ovo Administrativno Uputstvo stupa na snagu sedam (7) dana nakon potpisanja od strane Premijera Kosova.</p> <p style="text-align: right;">Ramush Haradinaj</p> <hr style="width: 20%; margin-left: auto; margin-right: auto;"/> <p style="text-align: center;">Premijer Republike Kosova</p> <p style="text-align: right;">17 maj 2019</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------